

Genre du véhicule <b>Remorque de travail</b>	Marque <b>GIEZENDANNER</b>	Type <b>RZ 1/200</b>	Fiche d'homologation n° <b>CH 9343 01</b>
---	-------------------------------	-------------------------	--

MOYENS D'IDENTIFICATION "RZ 1/200" sur plaquette du constructeur (rivée) à l'avant, à gauche sur paroi frontale.

"FG...." devant no châssis.

Numéro du châssis frappé à l'avant, en haut sur tube du timon et sur plaquette du constructeur

Signe d'identification du moteur frappé --

Constructeur **GIEZENDANNER & CO., Ebnat-Kappel/SG** Importateur --

<b>CHASSIS</b> Nombre d'essieux <u>1</u> sans susp. - Nombre de roues: <u>2</u> Direction - Assistance - Frein de service - - Frein auxiliaire - Ralentisseur - Frein stationn. <u>méc.exp.int.à vis, câble,s.deux roues</u> Transmission - Nombre vit. - Blocage differ. - Crochet rem. <u>anneau Ø 40</u> Vitesse max. <u>30 S</u> km/h	<b>MOTEUR</b> Genre - Temps - Marque - Carbur. - Type - Position - Nombre cyl. - Alésage - Course - Cylindr. - cm³ CV-Impôt - CV-puiss. - ( ) a - t/m Refroidissement - Bruit - dB ( ) à - t/m Amortissement bruit -
---	---

**CARROSSERIE** Forme Caisson pr. outillage Nombre portes -  
 Toit ouvert -  
 Nombre de places : Total - ; AV - ; milieu - ; AR - ; Places debout -

<b>DIMENSIONS</b> Voie AV - AR <u>1170</u> Diam. braquage G - DR - Empattement - / - / - Dimensions ext. Dimensions int. Longueur <u>3550</u> <u>1080</u> Largeur <u>1430</u> <u>1000</u> Hauteur <u>1400</u> <u>900</u> Porte à faux AV <u>+</u> - AR <u>1100</u> <u>940</u> lat. - -	<b>POIDS</b> Avant Milieu Arrière TOTAL A vide - - - - Charge utile - - - - Total - - - - Garantie fabr. - <u>1000</u> <u>1000</u> Dimens. pneus <u>145-400</u> <u>4 PR</u> Charge p. essieu - <u>1000(2,5)</u> de l'ensemble Poids maxi remorquable - kg
---	---

EQUIPEMENT		Equipement électrique _____ V	
Feux de route _____	-	Avertisseur optique _____	-
Feux de croisement _____	-	Feux de position _____	-
Feux de gabarit _____	-	Feux de brouillard _____	-
Avertisseur _____	-	Niv. sonore _____	( )
Essuie-glace _____	-	Lave-glace _____	-
Feux arrières _____	2/ULO K 33220	Catadioptr. AV=2/ULO E10 70	
Feux stop _____	2/ULO K 33220	[AR= 2/SAW 5061 $\Delta$ 150	
Eclair. plaque contr. _____	-	Plaque forme haute/oblongue _____	
Rétroviseur _____	-	Indic. vitesse _____	-
Indic. direction clign. _____	2/ULO K 33220		
AV _____	-	latér. _____	AR orange
Avert. clign. _____	-	Lampes de travail _____	-
1 cale 200 x 130 x 80 mm			

INDICATIONS POUR LE PERMIS DE CIRCULATION	
Genre du véhicule	Remorque de travail
Marque & type	GIEZENDANNER RZ 1/200
Chassis n° _____	(selon véhicule) _____
Homologation n° CH	9343 01
Forme de la carr.	caisson pr. outillage
Places ass. : Total _____	( _____ avant)
Poids à vide _____	selon bull pesage
Carburant _____	CV _____
Charge utile _____	Cylindrée _____ cm <sup>3</sup>
Poids total _____	Poids de l'ensemble _____

REMARQUES, MODIFICATION ET CONDITIONS: No de châssis du vhc. expertisé: FG 1001

§) Signal de vitesse maximum 30 km/h nécessaire.  
Dispositif d'attelage avec câble de sécurité.

Inscription sur le permis de circulation page 4:

Ne peut être attelé qu'à un véhicule tracteur dont le poids à vide représente au moins le double du poids total de la remorque.

Signal de vitesse maximum 30 km/h nécessaire.

Lieu et date de l'expertise  
Zurich, 12.5.1970

La commission d'expertise